



Conselho da
União Europeia

**Bruxelas, 15 de setembro de 2021
(OR. en)**

11603/21

**INST 307
POLGEN 157
AG 77**

NOTA DE ENVIO

de: Ursula von der Leyen, presidente da Comissão Europeia, e
Maroš Šefčovič, vice-presidente da Comissão Europeia

data de receção: 15 de setembro de 2021

para: David Maria Sassoli, presidente do Parlamento Europeu, e
Janez Janša, primeiro-ministro da República da Eslovénia

Assunto: Carta de intenções respeitante à preparação do programa de trabalho
da Comissão para 2022

Envia-se em anexo, à atenção das delegações, cópia da carta de intenções enviada por Ursula von der Leyen, presidente da Comissão Europeia, e Maroš Šefčovič, vice-presidente da Comissão Europeia, a David Maria Sassoli, presidente do Parlamento Europeu, e Janez Janša, primeiro-ministro da República da Eslovénia, que exerce a Presidência do Conselho da União Europeia.



#SOTEU

ESTADO DA UNIÃO 2021 CARTA DE INTENÇÕES

DIRIGIDA AO PRESIDENTE DAVID MARIA SASSOLI E AO
PRIMEIRO-MINISTRO JANEZ JANJIČ

Bruxelas, 15 de setembro de 2021

Senhor Presidente,

Senhor Primeiro-Ministro,

*Este será o décimo discurso sobre o Estado da União proferido por um presidente da Comissão perante o Parlamento Europeu. A evolução dos temas tratados nos anteriores discursos reflete a natureza mutável das nossas prioridades e a velocidade a que mundo se transforma. Esses temas representam as diferentes crises e recuperações por que passámos. Porém, também nos recordam uma verdade duradoura: **a nossa União só conseguirá manifestar força e ambição enquanto se mantiver coesa e determinada.***

*Aquilo que realizámos no último ano é testemunho disso. Gostaríamos de agradecer ao Parlamento Europeu e ao Conselho o seu apoio e o seu sentido de missão comum. Tal permitiu-nos agir rapidamente e manter a ambição ao longo do último ano. **Temos motivos para estar orgulhosos daquilo que a UE alcançou.***

Há doze meses, as vacinas ainda não tinham sido aprovadas. Decorrido um ano, a União Europeia já vacinou mais de 70 % da sua população adulta e é o maior produtor mundial de vacinas. Fornecemos mais de 700 milhões de vacinas aos Estados-Membros da União e mais de 700 milhões de vacinas ao resto do mundo. Chegámos a acordo, em tempo recorde, sobre o Certificado Digital COVID da UE, que permitiu gerar mais de 400 milhões de certificados individuais desde o início do verão.

Tal ajudou as pessoas a viajar e a desfrutar do verão, tendo permitido à economia reabrir as portas e recuperar mais rapidamente do que se esperava. As previsões apontam, agora, para que, até ao final do ano, as economias de dezanove Estados-Membros regressem aos níveis anteriores à pandemia. Para tal contribuiu igualmente o acordo histórico alcançado quanto ao programa de recuperação. O Instrumento de Recuperação da União Europeia está operacional e já começou a financiar projetos e reformas que investem na recuperação atual e na economia futura.

Acelerámos os trabalhos sobre a agenda ambiciosa e transformadora que havíamos definido inicialmente nas Orientações Políticas. No último ano, a UE aprovou a primeira Lei Europeia do Clima e apresentámos propostas para concretizar os seus objetivos. A UE foi a primeira grande economia a definir de que forma tenciona atingir os seus objetivos climáticos. Além disso, apresentámos propostas revolucionárias em matéria de serviços digitais, mercados digitais e identidade digital, atualizámos a nova estratégia industrial e reforçámos as nossas cadeias de abastecimento.

Estas realizações comuns dão-nos confiança para o ano que se avizinha. Todavia, face a uma pandemia que ainda perdura, teremos de manter a determinação demonstrada ao longo do último ano. Tendo em conta as grandes disparidades entre as taxas de vacinação, tanto dentro da UE como no resto do mundo, as principais prioridades continuarão a ser a gestão da pandemia e a preservação de vidas humanas e dos meios de subsistência.

De igual modo, temos de ter em conta a marca indelével que a crise deixou nas pessoas e na sociedade. O prosseguimento da concretização do Pilar Europeu dos Direitos Sociais e dos compromissos assumidos no Porto, no início deste ano, constituirá uma prioridade fundamental. Continuaremos a defender os valores, a justiça e a igualdade e a promover e defender o Estado de direito e a liberdade dos meios de comunicação social em toda a UE. Queremos concentrar-nos no futuro, fazendo avançar os trabalhos sobre a Conferência sobre o Futuro da Europa e homenageando todas as jovens, celebrando em 2022 o Ano Europeu da Juventude.

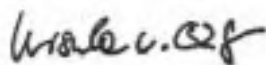
Os desafios externos que enfrentamos irão multiplicar-se à medida que o mundo se tornar palco de mais disputas. Reforçaremos a parceria com a NATO e as nossas aliadas e debateremos o caminho a seguir em matéria de defesa e segurança. Continuaremos a desenvolver parcerias globais e a apoiar os países da nossa vizinhança, em especial dos Balcãs Ocidentais, na próxima cimeira organizada pela Presidência eslovena do Conselho. Por último, continuaremos empenhados na aplicação dos nossos acordos internacionais e manter-nos-emos unidas no apoio concedido à Irlanda e à manutenção da paz na ilha da Irlanda.

Nos próximos doze meses, a Comissão entrará na segunda metade do seu mandato. Até agora, centrámo-nos nos conceitos e na legislação essenciais para concretizar a transformação de que necessitamos. Doravante, centrar-nos-emos na execução e nos resultados concretos. Temos de prosseguir os trabalhos sobre as propostas legislativas já apresentadas quanto a todas as seis grandes ambições da Comissão.

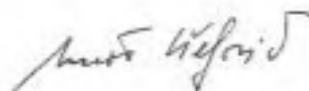
Apresentamos seguidamente uma lista das novas iniciativas que a Comissão irá propor, com vista a concretizar a nossa visão para a Europa. Todas estas iniciativas terão em conta os ensinamentos retirados da crise, bem como a necessidade de dar tempo aos legisladores para que cheguem a acordo. Paralelamente, continuaremos a executar o programa de trabalho da Comissão para 2021.

A lista apresentada inspira-se nos nossos debates com o Parlamento Europeu e o Conselho. Trata-se de uma lista não exaustiva, que será completada pelo próximo programa de trabalho da Comissão, pelo diálogo interinstitucional e pela Declaração Conjunta sobre as Prioridades Legislativas a assinar pelas três instituições.

A União demonstrou que fazemos melhor as coisas quando as fazemos em conjunto. Este é o nosso compromisso para o próximo ano e aguardamos com expectativa a oportunidade de trabalhar convosco para que tal aconteça.



Ursula von der Leyen



Maroš Šefčovič

PRINCIPAIS INICIATIVAS A APRESENTAR EM 2022

Pacto Ecológico Europeu

- *Proposta legislativa relativa à gestão integrada dos recursos hídricos — poluentes das águas superficiais e subterrâneas*
- *Proposta legislativa relativa à certificação das remoções de carbono*
- *Proposta legislativa relativa ao direito à reparação*
- *Proposta legislativa relativa a um quadro da UE para a medição harmonizada das emissões dos setores dos transportes e da logística*
- *Proposta legislativa para reduzir a libertação de microplásticos no ambiente e restringir a adição de microplásticos aos produtos*

Uma Europa Preparada para a Era Digital

- *Lei europeia no domínio da ciber-resiliência*
- *Lei europeia no domínio dos circuitos integrados*
- *Roteiro para as tecnologias de segurança e defesa*
- *Proposta legislativa relativa à criação de um sistema de comunicação global seguro da UE baseado no espaço*
- *Revisão da política de concorrência: adequação aos novos desafios*
- *Proposta de recomendação do Conselho relativa à melhoria da oferta de competências digitais*
- *Proposta legislativa relativa a um instrumento de emergência para o mercado único*
- *Proposta legislativa relativa aos serviços digitais de mobilidade multimodal*

Uma Economia ao serviço das Pessoas

- *Proposta legislativa relativa à proteção dos trabalhadores contra os riscos de exposição ao amianto no local de trabalho*
- *Proposta legislativa para facilitar o acesso das pequenas e médias empresas ao capital*
- *Iniciativa sobre pagamentos imediatos na UE*
- *Execução do Plano de Ação para a Criação de uma União dos Mercados de Capitais, incluindo a iniciativa de harmonização de certos aspetos do direito substantivo em matéria de processos de insolvência*

- *Proposta legislativa relativa à aplicação do acordo global da OCDE sobre a reafetação de direitos de tributação*
- *Proposta legislativa relativa à aplicação do acordo global da OCDE sobre a tributação mínima efetiva*

Uma Europa mais Forte no Mundo

- *Iniciativa Ponte Global no domínio da conectividade*
- *Alteração do Regulamento Estatuto de Bloqueio*
- *Estratégia em matéria de compromisso energético internacional*
- *Comunicação conjunta sobre a governação internacional dos oceanos*
- *Comunicação conjunta sobre uma parceria com o Golfo*

Promoção do Modo de Vida Europeu

- *Estratégia europeia de cuidados de saúde*
- *Proposta legislativa relativa à obrigação de as transportadoras comunicarem antecipadamente dados sobre os passageiros*
- *Proposta legislativa relativa a um quadro para o acesso recíproco a informações relacionadas com a segurança pelos agentes de primeira linha da UE e dos principais países terceiros, a fim de combater as ameaças comuns à segurança*
- *Proposta de atualização da Recomendação do Conselho sobre o rastreio do cancro*

Um Novo Impulso para a Democracia Europeia

- *Lei sobre a liberdade dos meios de comunicação*
- *Iniciativa legislativa relativa à transferência de processos penais*
- *Proposta legislativa sobre o reconhecimento mútuo da parentalidade entre Estados-Membros*